

**В карельском языке
произношение звуков
соответствует их написанию**

- *Mie olen Santra.*
- *Mie opaššun koulušša.*
- *Mie eläy Petroskoissa.*

Ударение фиксировано на первом слоге

- Kák-la (шея)
- Pói-ka (мальчик, сын)
- Ká-la (рыба)
- Ká-kši/kýt-men-tä/ýk-si (двадцать один)

В карельском языке отсутствует категория рода

- *Hiän tulou meilä illalla.(Anni)*
- Она придёт к нам вечером. (Анна)
- *Hiän tulou meilä illalla.(Huoti)*
- Он придет к нам вечером. (Фёдор)

Падеж	Окончание ед. ч.
Номинатив	-
Гентив	-n
Аккузатив	-n, - , t
Паритив	-a/ä, -o/ö, -e, -ta/-tä
Эссив	-na/-nä
Транслатив	-ksi
Инессив	-ssa/-ssä
Элатив	-sta/-stää
Иллатив	-h
Адессив	-lla/-llä, -la/-lä
Аллатив	-lla/-llä, -la/-lä
Аблатив	-Ita/-Itä
Абессив	-tta/-ttä
Комитатив	-neh
Инструктив	-n

Гласные и согласные могут быть долгими и краткими, от долготы звука зависит смысл слова

***tuli* – огонь**

***tuuli*- ветер**

***mato* – червяк**

***matto* - ковёр**

***laki* – закон**

***lakki* - шапка**

Personapronomit

(личные местоимения)

MIE – Я

ŠIE – ТЫ

HIÄN – ОН

MYÖ – МЫ

TYÖ – ВЫ

HYÖ – ОНИ

Personapiättehet (личные окончания глаголов)

- - n
- - t
- - u/-y
- - mma/-mmä
- - tta/-ttä
- - h

mie elän
šie elät
hiän eläy
myö elämmä
työ elättä
hyö eletäh

Tervehtimini, hyväštely (приветствие, прощание)

- Terveh! – Здравствуй!
- Hyvää huomenta! – Доброе утро!
- Mitä kuuluu? – Как дела?
- Ei mitänä erikoista – Ничего особенного
- Kuinpa šie elät? – Как поживаешь?

- Passipo, kaikki on kunnošša – Спасибо,
все в порядке
- Passipo, kaikki on hyvin – Спасибо, всё
хорошо
- Hyvää lykkyö! – Желаю удачи!
- Kaikkie hyvä! – Всего хорошего!
- Tule toičči! – Приходи ещё!
- Hyvää matkua! – Счастливого пути!

Perušluvut

(количественные числительные)

● **nolla** - 0

kuuši - 6

● **yksi** - 1

šeicčemen - 7

● **kakši** - 2

kahekšan - 8

● **kolme** - 3

yhekšän - 9

● **nellä** - 4

kymmenen - 10

● **viisi** - 5

Tuttavuštumini (знакомство)

- šukunimi - фамилия
- nimi - имя
- tuatonnimi - отчество
- šyntymäpaikka – место рождения
- ošoiteh - адрес
- katu - улица

- *Terveh! Kuin šilma kučutah?* – Привет! Как тебя зовут?
- *Terveh! Miun nimi on Santra* – Привет! Меня зовут Саша.
- *Mistä kaupunkista šie olet?* – Из какого ты города?
- *Mie olen Petroskoista* – Я из Петрозаводска
- *Mukava tuttavuštuo* – Приятно познакомиться.
- *Šamoin* – Взаимно.